

2016年8月4日 星期四 丙申年七月初二  
今日12版 第9784号 人民日报社出版  
编辑部邮箱：peoplehwb@VIP.163.com

PEOPLE'S DAILY OVERSEAS EDITION

HW海外网  
www.haiwainet.cn



地址：中国北京金台西路2号 (2 Jin Tai Xi Lu Beijing, China) 邮编：100733 国内代号：1-96 国外代号：D797 海外印点：东京、旧金山、纽约、巴黎、多伦多、墨尔本、雅加达、泗水、首尔

# 历史性赶考的崭新答卷

本报记者 严冰 陈振凯 柴逸扉



“60多年的实践证明，我们党在这场历史性考试中取得了优异成绩。同时，这场考试还没有结束，还在继续。今天，我们党团结带领人民做的一切工作，就是这场考试的继续。”

7月1日，在庆祝中国共产党成立95周年大会上，习近平总书记对中国共产党的历史性“赶考”做了总结和展望。

提起“赶考”，你会想起什么？

可能是一个书生携囊负笈，赶到京城参加殿试，然后金榜题名的场景。

而对于一个执政党来说，“赶考”的内涵远比这些广泛，而且难度更大、意义也更深远。

中国共产党“赶考”之说，源于67年前。1949年3月23日上午，党中央从西柏坡动身前往北京时，毛泽东同志说：“今天是进京赶考的日子。”

“赶考”，一定要考好，党暗下决心。

无论书生赶考还是政党“赶考”，“考生”“考官”“考题”都是“赶考”的三要素。

从1949年新中国成立以来，作为“考生”的中国共产党，在“考官”人民群众面前，参加着一场接一场的考试。“考题”变化万千，都是对执政党的考验；而答卷分数的高低，则由人民群众评判。

## 二

60多年来，历史性“赶考”经历数个重大阶段，“考题”再难，答卷也要努力让人民群众这位“考官”满意。

郑永年，新加坡国立大学的中国问题专家，这样看待历史性“赶考”中的答卷：

改革开放之前，中国共产党考出了农村包围城市这一独特的中国革命道路，考出了以毛泽东为核心的党的第一代中央领导集体和马克思主义中国化第一次历史性飞跃的成果——毛泽东思想，考出了中国共产党领导的人民当家作主的社会主义新中国。

改革开放新时期，中国共产党以“赶上时代”为使命踏上新的“赶考”路，考出了日益生机勃勃的中国，考出了马克思主义中国化又一次历史性飞

跃的成果——中国特色社会主义理论体系，考出了世界第二大经济体。

以中共十八大为标志，中国共产党从新的历史起点出发，开始了新的历史性“赶考”。

## 三

“人民对美好生活的向往，就是我们的奋斗目标。”

2012年11月15日，在新一届中央政治局常委同中外记者的见面会上，刚刚当选中共中央总书记的习近平这样说。

新时期，“考题”有了新的形式，还给“考生”增加了难度：经济发展进入新常态，改革进入深水区，法治建设任重道远，舆论格局日趋复杂……在国内，“中等收入陷阱”检验着“考生”的智慧。

国际上，世界形势继续发生深刻复杂变化，不稳定不确定因素明显增多，中国发展的外部环境并不轻松。钓鱼岛问题、南海问题、“萨德”系统在韩国部署、TPP协定有意避开中国……个别国家忧惧中国实力增强，通过各种手段对中国进行干扰、围堵。

面对变化的“考题”，“考生”不仅要掌握解决新问题的能力，还要打起十二分精神，来不得丝毫自满和松懈。

2013年7月11日，习近平来到“赶考”始发地西柏坡，在同县乡村干部和群众座谈时郑重地说：“从实现‘两个一百年’目标到实现中华民族伟大复兴的中国梦，我们正在征程中。”“考试”仍在继续，所有领导干部和全体党员要继续把人民对我们党的“考试”，把我们党正在经受和将要经受各种考验的“考试”考好，努力交出优异的答卷。

行百里者半九十。此时的中国，比历史上任何时期都更接近实现中华民族伟大复兴的目标，但更应保持清醒头脑，解决好在“赶考”中遇到的各种复杂问题。

复杂问题如何解答？十八大以来，中共如何“赶考”？这些都能在“新理念”“新实践”中找到答案——“五位一体”总体布局、“四个全面”战略目标、新发展理念、“一带一路”、精准扶贫、创

新驱动、八项规定、两学一做……

解决问题的思路和方法，在这些“热词”里，在一桩一件实事中，在8800多万中共党员的一言一行里。

## 四

“你年纪比我小，是我老弟。”

说这话的是习近平总书记，他拉着手的“老弟”则是宁夏泾源县大湾乡杨岭村的村民马国俊。

2016年7月18日至20日，习近平在宁夏部分地区深入农村、企业、革命传统教育基地进行调研考察。

在固原市原州区彭堡镇姚磨村的蔬菜基地，他问：“检测标准怎么样？”“一亩地收入多少？”“农活有技术员指导吗？”“喷灌设施一亩地成本多少？”

看似琐细，但群众利益无小事。

作为“考生”里的第一责任人，习近平用实际行动践行“人民对美好生活的向往，就是我们的奋斗目标”。担任总书记3年多来，他已走遍全国2/3以上省份。

作为“考生”整体，中国共产党在“赶考”途中不忘群众路线。中国共产党各级领导干部、普通党员，同样在做“答卷”。

老高就是这样一个人。

老高叫高德荣，今年62岁。退休前，他曾任云南省怒江傈僳族自治州人大副主任、贡山独龙族怒族自治县县长、独龙江乡乡长等职，当地人称他“老县长”。他最牵挂的事，始终不离两个字：一个是“路”，高黎贡山的路；一个是“富”，独龙族同胞如何致富。

(下转第四版)

中國故事  
CHINA STORY  
工作室

## 杭州进入G20时间

各项筹备工作基本完成

本报杭州8月3日电（记者王慧敏、焦翔、方敏）一个月后，备受瞩目的二十国集团领导人第十一次峰会（G20峰会）将在杭州举行。在近日召开的峰会筹备进展新闻通气会上，杭州市委主要负责人表示，无论是场馆建设、环境整治，还是安保服务等，杭州的准备工作已基本就绪，召开峰会的条件基本满足。

据介绍，此次峰会所有场馆都是在原有基础上做必要的改造、提升和完善，整个场馆风格既体现浙江特色、杭州特点，又体现中国风范、中国气派。

为筹备好此次峰会，杭州开展了6大类605个项目的环境整治工作。目前已对2334条道路进行了平整，33个入城口进行整治，264个街容美化项目完成。同时，杭州大力开展了大气环境整治工作，成为环境监管最严厉的城市。

在食、住、行方面，杭州也已准备就绪。饮食方面，杭州已设有总存储量达900吨的食品总仓，所有保障峰会的食材全部统一采购、统一查验、统一检测、统一保管、统一配送；出行方面，采取官方保障和市场租赁两种形式满足嘉宾及中外媒体记者的需求；住宿方面，嘉宾及媒体入住的宾馆设立了服务保障团队，已培训宾馆服务人员2万多人次。同时，杭州还安排了4家定点医院作为卫生医疗保障。

峰会服务方面，杭州已招募、培训翻译员和联络员1000余人、志愿者4000余人、驾驶员2000余人。此外，还建立了多语种应急联络平台，为外宾提供应急服务。

安全是保证峰会顺利进行的关键。安全保障方面，杭州不断细化各项安保措施。同时，各种突发事件预案已经制定。

此外，杭州还强化了供水、供电、供气和网络通讯等安全管理，确保城市运行安全。

## 中办印发《意见》

### 加强欧美同学会(留学人员联谊会)建设

据新华社北京8月3日电 近日，中共中央办公厅印发了《关于加强欧美同学会(留学人员联谊会)建设的意见》(以下简称《意见》)，并发出通知，要求各地区各部门结合实际认真贯彻执行。

《意见》提出，欧美同学会(留学人员联谊会)要贯彻支持留学、鼓励回国、来去自由、发挥作用的方针，落实党中央的留学人员政策；加强对归国留学人员的政治引领和政治吸纳，增进国情认知，坚定中国特色社会主义道路自信、理论自信、制度自信；吸引和举荐归国留学人才，做好归国留学人员代表人士发现、培养、使用、管理、服务工作；引导支持归国留学人员创新创业，宣传鼓励优秀归国留学人员，弘扬留学报国传统；关心归国留学人员的工作、学习、生活，反映其愿望诉求，维护其合法权益；加强同海外留学人员和留学人员组织联系，开展形式多样的交往交流活动。

## 中国体育代表团举行升旗仪式

本报里约热内卢8月3日电 (记者张保淑) 中国体育代表团3日在里约奥运村举行升旗仪式。中国代表团团长、国家体育总局局长刘鹏在接受采访时表

示，击剑名将雷声将出任中国体育代表团里约奥运开幕式旗手。

当地时间8月5日晚，第31届夏季奥林匹克运动会开幕式将在巴西里约热

内卢的马拉卡纳体育场举行。

图为升旗仪式现场。

新华社记者 任正来摄



## 里约残奥会中国体育代表团成立

本报北京8月3日电 (记者陈劲松) 2016年里约残奥会中国体育代表团成立大会3日在中国残联举行。308名运动员将参加17个大项328个小项的比赛，是

我国参加境外举行的残奥会运动员人数最多、参赛项目最多、代表团规模最大的一届。

据悉，里约残奥会中国体育代表团团

长由中国残联主席、中国残奥委会主席张海迪担任。代表团总人数为499人，其中运动员308人(包括男运动员161人、女运动员147人)，教练员、工作人员177人，竞赛辅助人员14人。运动员平均年龄26岁，其中最大的52岁，最小的14岁。参赛运动员全部是业余选手。



精心准备，目前各项工作已基本完成。

第三，世界应为中国的和平发展而喝彩。G20绝不是清谈馆。它的每一份成果，都将成为全球大国以及国际经济金融运行的规则参照。比如，如何让各国协调宏观经济政策和金融政策，如何推进全球经济层面的结构性改革，如何稳住包括石油、铁矿石等在内的大宗商品的价格，如何落实联合国层面的2030年可持续发展目标，等等。这些高大上的话题，其实既与世界经济复苏有关、与各国发展有关，也与每个人的生活有关。如今，中国正耐心且富有创造性地向世界贡献思想，并将其转化为国际规则，从而让国际体系变得更公平、更合理、更开放。这将再一次证明，中国坚定不移走和平发展道路，中国的和平发展有利于世界的和平与发展。

值此时刻，人们有充足理由为这个中国的“G20时刻”喝彩。

第一，中国人民应为国家站到国际舞台中心位置而喝彩。中国拥有这样的机会，来之不易。改革开放以来，中国经济

举办了G20峰会，是一个专业性极强的

## 为中国的“G20时刻”喝彩

■ 王文

实力和综合国力不断增强，同时不断融入国际社会，参与国际体系的建设与改革。尤其是2008年国际金融危机以后，中国发展对世界发展的贡献不断提升，逐步走进世界舞台中心。这为举办G20峰会奠定了坚实基础，其背后凝聚着中国两三代人的艰苦努力。

第二，舆论应为中国各方为峰会顺利举行付出的努力而喝彩。举办G20是一项系统工程。每年G20峰会前，都会进行多轮协调人会议、财长和央行行长会议，各类部长会议、工作组会议等上百场磋商与谈判。各种繁琐、复杂、反复，很多时候仅有参与者才能体会。今年，笔者任职的智库作为2016年官方授权G20智库会议(T20)的共同牵头智库，与国内外智库合作，在全球举办了10轮智库会议。期间，笔者亲身感受到台前幕后的艰苦沟通和艰难协调。显然，中国各个方面为今年G20的顺利、成功举办作出了不懈努力。特别是杭州市更是倾尽全力、

皇海楼

本栏目主持人：陈振凯